ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1040/82 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

τῆς 26ης Ἀπριλίου 1982

περί τῆς προμήθειας λιπαρῶν οὐσιῶν γάλακτος, στά πλαίσια τοῦ προγράμματος ἐπισιτιστικῆς βοήθειας τοῦ 1982, σέ ὁρισμένες ἀναπτυσσόμενες χῶρες καί ὁρισμένους εἰδικευμένους ὀργανισμούς

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1039/82 τοῦ Συμβουλίου τῆς 26ης Ἀπριλίου 1982 περί καθορισμοῦ τῶν γενικῶν κανόνων γιά τήν προμήθεια λιπαρῶν οὐσιῶν γάλακτος, στά πλαίσια τοῦ προγράμματος ἐπισιτιστικῆς βοήθειας τοῦ 1982, σέ ὁρισμένες ἀναπτυσσόμενες χῶρες καί ὁρισμένους εἰδικευμένους ὀργανισμούς [1], καί ἰδίως τά ἄρθρα 3 καί 8,

τήν πρόταση τῆς Ἐπιτροπῆς,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι ὁ κανονισμός (ΕΟΚ) ἀριθ. 1039/82 προβλέπει τήν προμήθεια ποσότητας βουτύρου ἤ βουτυρελαίου πού νά ἀντιστοιχεῖ σέ 45 000 τόνους βουτυρελαίου· ὅτι πρέπει νά κατανεμηθεῖ ἡ ποσότητα αὐτή μεταξύ τῶν διαφόρων χωρῶν καί ὀργανισμῶν, τῶν ὁποίων ἡ αἴτηση ἔγινε δεκτή καί νά διευκρινισθοῦν οἱ λεπτομέρειες χρηματοδοτήσεως τῆς βοήθειας· ὅτι, ἐντούτοις, πρέπει νά διατηρηθεῖ σάν ἀπόθεμα, γιά ἀπρόβλεπτες περιπτώσεις, ποσότητα πού νά ἀντιστοιχεῖ σέ 1 345 τόνους βουτυρελαίου πού θά κατανεμηθοῦν μεταγενέστερα,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Ἄρθρο 1

Ἡ παροχή ποσότητας λιπαρῶν οὐσιῶν γάλακτος, πού θά ἀντιστοιχεῖ σέ 45 000 τόνους βουτυρελαίου, στά πλαίσια τοῦ προγράμματος ἐπισιτιστικῆς βοήθειας τοῦ 1982, πού προβλέπεται στόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1039/82, καθώς καί οἱ λεπτομέρειες χρηματοδοτήσεως, ἐκτίθενται στό παράρτημα.

Ἄρθρο 2

Ὁ παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει τήν τρίτη ἡμέρα ἀπό τή δημοσίευσή του στήν *Ἐπίσημη Ἐφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων.*

Ὁ παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος μέλος.

Ἔγινε στό Λουξεμβοῦργο, στίς 26 Ἀπριλίου 1982.

Γιά τό Συμβούλιο

Ὁ Πρόεδρος

L. TINDEMANS

---

[1] **Βλέπε σελίδα** 5 τῆς παρούσας Ἐπίσημης Ἐφημερίδας.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΕΠΙΣΙΤΙΣΤΙΚΗΣ ΒΟΗΘΕΙΑΣ ΣΕ ΛΙΠΑΡΕΣ ΟΥΣΙΕΣ ΓΑΛΑΚΤΟΣ ΓΙΑ ΤΟ 1982

Δικαιοῦχοι	Χορηγηθεῖσες ποσότητες (σέ τόνους)	'Οροι χρηματοδοτήσεως
1. ΧΩΡΕΣ		
Μπαγκλαντές	3 500	cif
Μπουρούντι	50	DD
Πράσινο 'Ακρωτήριο	300	cif
Κομόρες	100	cif
Ντζιμπουτί	100	cif
Αἴγυπτος	2 800	fob
'Ισημερινός	π. ὑ.	
Αἰθιοπία	1 000	cif
Γκάνα	600	fob
Γρενάδη	30	fob
Γουινέα (Κονάκρυ)	π. ὑ.	
Γουινέα Μπισσάου	175	cif
'Ισημερινή Γουινέα	π. ὑ.	
Γουιάνα	100	fob
"Ανω Βόλτα	π. ὑ.	
Ὀνδούρα	600	fob
'Ινδία	12 700	cif
Τζαμάικα	200	fob
Λεσόθο	200	DD
Λίβανος	1 000	fob
Μαλί	200	DD
Μαρόκο	200	fob
Μαυριτανία	1 000	cif
Μοζαμβίκη	200	cif
Νικαράγουα	300	fob
Νίγηρας	π. ὑ.	
Πακιστάν	2 000	fob
Περού	500	fob
Φιλιππίνες	100	fob
Σαίν Κίτς-Νέβις	π. ὑ.	
Σάο Τομέ καί Πρίντσιπε	100	cif
Σενεγάλη	π. ὑ.	
Σιέρα Λεόνε	200	cif
Σομαλία	1 500	cif
Σουδάν	π. ὑ.	
Σρί Λάνκα	100	fob
Συρία	π. ὑ.	
Τανζανία	400	cif
Ταϋλάνδη	π. ὑ.	
'Υεμένη (Βόρεια)	π. ὑ.	
Ζάμπια	π. ὑ.	
Ζιμπάμπουε	π. ὑ.	
	30 225	
2. ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΙ		
CICR	1 000	DD
LICROSS	500	DD
UNHCR	π. ὑ.	
UNRWA	3 900	DD
PAM	6 000	DD
ONG	2 000	DD
	13 400	
3. ΑΠΟΘΕΜΑ	1 345	
ΣΥΝΟΛΟ	45 000	